

# Amtsblatt für das Eichwesen

Herausgegeben vom BEV - Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen

Jahrgang 2012

Wien, am 3. Dezember 2012

Nr. 4

Medieninhaber, Hersteller und Herausgeber:  
BEV - Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen  
Schiffamtsgasse 1-3, 1020 Wien  
Tel.: +43 1 21110-2607  
E-Mail: recht-verwaltung@bev.gv.at

Inhalt:	Seite
<b>Amtliche Verlautbarungen</b>	
Kundmachung gemäß § 35 Abs. 7 des Maß- und Eichgesetzes (MEG) .....	2
Veröffentlichung gemäß § 53 Abs. 2 Z 6 MEG; Waagen des Herstellers Zenith Balance S.r.l., Type Equa 3000, EG-Bauartzulassung I 01-002, mögliche Nichtkonformität mit der Richtlinie 90/384/EWG (2009/23/EG) .....	3
Anerkennung der Qualitätssicherung für die Produktion (Zl. 1665/2012) .....	3
Anerkennung der Qualitätssicherung für die Produktion (Zl. 3469/2012) .....	3
Verlängerung der EG-Bauartzulassung Nr. A 4369/2002 (Zl. 3569/2012) .....	4
Druckfehlerberichtigung (Zl. 2016/2011) .....	4
<b>Ermächtigung von Eichstellen</b>	
Zl. 5825/2011 Ermächtigung der Eichstelle Waagen Frank GmbH .....	4
Zl. 2084/2012 Ermächtigung der Eichstelle ETS Energie- und Telecom Service GmbH .....	5
Zl. 3329/2012 Ermächtigung der Eichstelle Itron Austria GmbH .....	5
Zl. 3436/2012 Ermächtigung der Eichstelle Elin Wasserwerkstechnik GmbH (EWT) .....	5
Zl. 3486/2012 Ermächtigung der Eichstelle Bautechnische Versuchs- u. Forschungsanstalt Salzburg .....	6
Zl. 3654/2012 Ermächtigung der Eichstelle Mettler-Toledo GmbH .....	6
Zl. 3954/2012 Ermächtigung der Eichstelle Raiffeisen Ware Austria GmbH .....	6
Zl. 4144/2012 Ermächtigung der Eichstelle Magistrat der Stadt Wien, MA 31 - Wasserwerke .....	7
Zl. 4317/2012 Ermächtigung der Eichstelle GIA Austria GmbH .....	7
Zl. 4319/2012 Ermächtigung der Eichstelle Grimm Waagen GmbH .....	7
Zl. 4471/2012 Ermächtigung der Eichstelle Schwingenschlögel GmbH .....	8
Zl. 4504/2012 Ermächtigung der Eichstelle Enzinger Warmwassermessungs GmbH .....	8
<b>Zulassungen von Messgeräten, eichtechnische Stellen</b>	
Zl. 2127/11 Bauer Kompressoren GmbH, Betriebsstoffmessanlagen .....	8
Zl. 2900/11 Gilbarco GmbH & Co KG, Betriebsstoffmessanlagen .....	9
Zl. 3369/11 Berthold Technologies GmbH & Co KG, Dosimeter .....	9
Zl. 5078/11 Svantek Sp z o.o., Schallpegelmesser .....	10
Zl. 2962/12 IBA Dosimetry GmbH, Dosimeter .....	10
Zl. 3057/12 Ritz-Messwandler GmbH, Elektrische Messwandler .....	11
Zl. 3205/12 Unfors RaySafe AB, Dosimeter .....	11
Zl. 3206/12 Unfors RaySafe AB, Dosimeter .....	12
Zl. 3383/12 UNICODE SYSTEMS, s.r.o., Tankautomaten und Fernanzeigeeinrichtungen .....	13
Zl. 3493/12 Pneumatic Components Limited Holbrook Rise, Reifendruckmessgerät .....	13
Zl. 3525/12 JS Aupperle GmbH, Reifendruckmessgeräte .....	14
Zl. 3571/12 Tokheim Holding SAS, Fernanzeigeeinrichtungen und Tankautomaten .....	14
Zl. 4015/12 Fa. Iskraemeco d.d., Elektrizitätszähler .....	15
Zl. 4059/12 Siemens AG, Elektrizitätszähler .....	15
Zl. 4060/12 Siemens AG, Elektrizitätszähler .....	16
Zl. 4061/12 Siemens AG, Elektrizitätszähler .....	16
Zl. 4135/12 Elster GmbH, Elektrizitätszähler .....	17
Zl. 4223/12 Hectronic GmbH, Tankautomaten .....	17
Zl. 4224/12 Hectronic GmbH, Tankautomaten .....	18
Zl. 4394/12 Echelon Corporation, Elektrizitätszähler .....	18
Zl. 4395/12 Echelon Corporation, Elektrizitätszähler .....	19
Zl. 4508/12 EMH metering GmbH & Co KG, Elektrizitätszähler .....	20

## **Kundmachung gemäß § 35 Abs. 7 des Maß- und Eichgesetzes (MEG): Einstellung von Eichungen durch die Eichbehörde**

Gemäß § 35 Abs. 7 des Maß- und Eichgesetzes (MEG), BGBl. Nr. 152/1950 idF. BGBl. I Nr. 28/2012 darf die Eichbehörde, wenn für bestimmte Messgeräte Eichstellen ermächtigt sind, bei diesen Messgeräten keine eichtechnischen Prüfungen durchführen. Der Übergang der Tätigkeit auf die Eichstellen ist längstens innerhalb eines Jahres nach erfolgter Ermächtigung durchzuführen und im Amtsblatt für das Eichwesen kundzumachen.

Das Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen teilt gem. § 35 Abs. 7 des Maß- und Eichgesetzes (MEG) mit:

Ab 1. September 2013 werden die nachstehend angeführten Messgerätearten ausschließlich von ermächtigten Eichstellen geeicht. Anträge auf Eichung dieser Messgerätearten werden – von begründeten Ausnahmen abgesehen – von den Eichbehörden nur mehr bis 30. April 2013 entgegengenommen.

Durchflusssensoren für Kältezähler	Durchflussstärke Nennweiten Temperaturbereich	6 l/h bis 150 000 l/h 15 mm bis 150 mm 10 °C bis 80 °C	österreichische Zulassungen
Rechenwerke für Kältezähler	Temperaturbereich Temperaturdifferenzbereich	0 °C bis 200 °C 3 K bis 200 K	
Temperaturfühler für Kältezähler	Temperaturbereich Temperaturdifferenzbereich	0 °C bis 160 °C mindestens 3 K	

Ab 15. Jänner 2013 werden die nachstehend angeführten Messgerätearten ausschließlich von ermächtigten Eichstellen geeicht. Anträge auf Eichung dieser Messgerätearten werden – von begründeten Ausnahmen abgesehen – von den Eichbehörden nur mehr bis 30. Dezember 2012 entgegengenommen:

Elektrizitätszähler für Scheinarbeit ohne Angabe der Genauigkeitsklasse	Nennspannung (Neutralleiter – Außenleiter)	50 V bis 290 V	österreichische Zulassungen
	Nennstrom bei Messwandlerzählern	1 A bis 5 A	
	Grenzstrom bei Zählern für direkten Anschluss	bis 120 A	

Seit Ermächtigung der ersten Eichstelle für Messanlagen an Tankwagen mit Pumpenbetrieb für „Ad blue“, kryogene Flüssigkeiten und flüssiges Kohlendioxid mit nationalen Zulassungen und Bescheinigungen nach der Messgeräterichtlinie in einem Messbereich von 5 m<sup>3</sup>/h bis 30 m<sup>3</sup>/h ist mehr als ein Jahr vergangen.

Das Bundesamt für Eich- und Vermessungswesen teilt gem. § 35 Abs. 7 des Maß- und Eichgesetzes (MEG) daher mit, dass der Übergang der Tätigkeit auf die Eichstellen bereits vollzogen ist und von der Eichbehörde keine Anträge auf Eichungen mehr angenommen werden.

## **Veröffentlichung gemäß § 53 Abs. 2 Z 6 MEG**

### **Waagen des Herstellers Zenith Balance S.r.l., Type Equa 3000, EG-Bauartzulassung I 01-002, mögliche Nichtkonformität mit der Richtlinie 90/384/EWG (2009/23/EG)**

Es wurde bei den oben genannten Waagen, die nach der Richtlinie 2009/23/EG in den Jahren 2004 bis 2009 in den Verkehr gebracht wurden, festgestellt, dass ein hoher Anteil dieser Waagen die Anforderungen der EN 45501:1992 Anhang B.3.4 (Unempfindlichkeit gegenüber elektromagnetischen Feldern) nicht einhält.

Dies betrifft Waagen mit CE-Kennzeichnung und der Angabe des Jahres „CE 04“ bis „CE 09“ Daher wurde in Österreich die weitere Eichung von Waagen des angeführten Typs untersagt. Diese Maßnahme gilt vorläufig bis Ende 2013.

Die Verwender dieser Waagen sind aufgefordert, sich zur Herstellung des konformen Zustandes an den Hersteller zu wenden.

Waagen des angeführten Typs mit Kennzeichnung „CE 10“ und später sind von dieser Maßnahme nicht betroffen.

## **ZI. 1665/2012**

### **Anerkennung der Qualitätssicherung für die Produktion**

#### **Anhang D der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006**

#### **Hersteller**

Siemens AG  
Wernerwerkdamm 5, 13629 Berlin, Deutschland

vertreten durch  
BECOM Electronics GmbH  
Technikerstraße 1, 7442 Lockenhaus

#### **Kurzbeschreibung**

Das Qualitätssicherungssystem der Firma Siemens AG, vertreten durch BECOM Electronics GmbH, wurde von der Benannten Stelle des BEV überprüft und bewertet. Siemens AG, vertreten durch BECOM Electronics GmbH, ist zur Erklärung der Konformität von Elektrizitätszählern für Wirkverbrauch der Bauarten TD-3510, TD-3511 und TD-3512 auf Grundlage der Qualitätssicherung für die Produktion berechtigt.

Nummer der Anerkennungsbescheinigung: A 0445/3397/2011 rev. 2

## **ZI. 3469/2012**

### **Anerkennung der Qualitätssicherung für die Produktion**

#### **Anhang D der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 und BGBl. 751/1994**

#### **Hersteller**

Gassner Wiege- und Messtechnik GmbH  
Münchner Bundesstraße 123, 5020 Salzburg

#### **Kurzbeschreibung**

Das Qualitätssicherungssystem der Firma Gassner Wiege- und Messtechnik GmbH wurde von der benannten Stelle des BEV überprüft und bewertet. Gassner Wiege- und Messtechnik GmbH ist zur Erklärung der Konformität von Nichtselbsttätigen Waagen der Bauarten DMA02, DMA02Junior, DMA02 Baby, DMA 03 Baby und DMA 4 Pro Touch und Selbsttätigen Waagen der Bauart DMA 02 SWE auf Grundlage der Qualitätssicherung für die Produktion berechtigt.

Nummer der Anerkennungsbescheinigung: A 0445/3469/2012

**ZI. 3569/2012**  
**Verlängerung der EG-Bauartzulassung Nr. A 4369/2002**  
**Nichtselbsttätige Waage**  
**der Bauart ABW 1**

**Antragsteller und Hersteller**

Krickl Waagen Systeme GmbH  
Heid Werkstraße 13, 2000 Stockerau

**Nummer der EG-Bauartzulassung:**

A 0445/4369/2002

**Kurzbezeichnung**

Nichtselbsttätige Waage als fahrzeugmontierte Waage.  
Max = 100 kg bis 40t, Genauigkeitsklasse  $\text{\textcircled{III}}$  und  $\text{\textcircled{III}}$ ,  $n \leq 1000$

Verlängerung der Gültigkeitsdauer bis 8. Oktober 2022

**Druckfehlerberichtigung**  
**ZI. 2016/2011**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Wasserzähler der Bauart WP-R**

Im Amtsblatt für das Eichwesen Nr. 3-4/2011 (Seite 30) wurde auf Grund eines Druckfehlers eine falsche Zulassungsbezeichnung angeführt.

Die Zulassungsbezeichnung lautet statt OE 10 H 010 richtig OE 11 H 010

**ZI. 5825/2011**  
**Ermächtigung der Eichstelle**  
**Waagen Frank GmbH, EStNr.: 555**

**Eichstelle:**

Eichstelle:	Waagen Frank GmbH, EStNr.: 555
Adresse:	St. Ruprechter-Straße 67, 9020 Klagenfurt
Eichstellenleiter:	Wolfgang Moser
Messgeräte:	Waagen

**Ermächtigungsumfang:**

Erweiterung um NSW Gen. Kl. III und IIII bis 120 t. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 2084/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**ETS Energie- und Telecom Service GmbH, EStNr.: 515**

**Eichstelle:**

Eichstelle: ETS Energie- und Telecom Service GmbH, EStNr.: 515  
Adresse: Tonfabrikgasse 4, 1210 Wien  
EichstellenleiterIn: Ing. Günther Martinek  
Messgeräte: Elektrizitätszähler und Tarifgeräte

**Ermächtigungsumfang:**

Erweiterung um Elektrizitätszähler zur Messung von Scheinverbrauch. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 3329/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Itron Austria GmbH, EStNr.: 528**

**Eichstelle**

Eichstelle: Itron Austria GmbH, EStNr.: 528  
Adresse: Am Concorde Park 1/B2, 2320 Schwechat  
Eichstellenleiter: Alexander Neuhold  
Messgeräte: Gaszähler

**Ermächtigungsumfang**

Ermächtigung als Eichstelle. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 3436/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Elin Wasserwerkstechnik GmbH (EWT), EStNr.: 513**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Elin Wasserwerkstechnik GmbH (EWT), EStNr.: 513  
Adresse: Hainburger Straße 33, 1031 Wien  
Eichstellenleiter: Dipl. Ing. Ardian Beqiri  
Messgeräte: Warmwasser-, Kaltwasser- und Wärmezähler

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Änderung des Eichstellenleiters und des Eichstellenleiter Stellvertreters. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 3486/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Bautechnische Versuchs- und Forschungsanstalt Salzburg, EStNr.: 542**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Bautechnische Versuchs- und Forschungsanstalt Salzburg, EStNr.: 542  
Adresse: Alpenstraße 157, 5020 Salzburg  
EichstellenleiterIn: Dipl.-Ing. Holger Biermann-Zandanell  
Messgeräte: Waagen und Gewichtsstücke

**Ermächtigungsumfang:**

Erweiterung um 2 Zeichnungsberechtigte und 2 neue Prüfräume. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 3654/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Mettler-Toledo GmbH, EStNr.: 539**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Eichstelle Mettler-Toledo GmbH, EStNr.: 539  
Adresse: Südrandstraße 17, 1230 Wien  
EichstellenleiterIn: Mag. Hermann Sonnleitner  
Messgeräte: Waagen und Messgeräte für Frachtstücke

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um 2 neue Zeichnungsberechtigte. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 3954/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Raiffeisen Ware Austria GmbH, EStNr.: 568**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Raiffeisen Ware Austria GmbH, EStNr.: 568  
Adresse: Johann-Pamer-Straße 1, 2100 Korneuburg  
EichstellenleiterIn: Dipl.-Ing. Bernadette Weber-Eichinger  
Messgeräte:

- Messgeräte zur Bestimmung der Feuchte von Getreide und Mais, auch in Kombination mit Messseinrichtungen zur Bestimmung der Schüttdichte von Getreide
- In Systeme mit Messgeräten zur Bestimmung der Getreidefeuchte und Schüttdichte inkludierte nichtselbsttätige Waagen der Genauigkeitsklasse I und II
- Getreideprober

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um zwei neue Zeichnungsberechtigte. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 4144/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Magistrat der Stadt Wien, MA 31 - Wasserwerke, EStNr.: 527**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Magistrat der Stadt Wien, MA 31 - Wiener Wasser, EStNr.: 527  
Adresse: Spengergasse 45, 1050 Wien  
EichstellenleiterIn: Ing. Martin Rupp  
Messgeräte: Kaltwasserzähler

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 4317/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**GIA Austria GmbH, EStNr.: 560**

**Eichstelle:**

Eichstelle: GIA Austria GmbH, EStNr.: 560  
Adresse: Salzburger Straße 138, 5280 Braunau am Inn  
EichstellenleiterIn: Alexandra Rögl  
Messgeräte: Betriebsstoffmessanlagen, Mopedbetankungsgeräte und Reifendruckmessgeräte

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um temperaturkompensierte Zapfsäulen. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 4319/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle**

**Grimm Waagen GmbH, EStNr.: 533**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Grimm Waagen GmbH, EStNr.: 533  
Adresse: Gewerbepark Tresdorf II, Grimm-Straße 1, 2111 Tresdorf bei Korneuburg  
Eichstellenleiter: Dieter Koritnik  
Messgeräte: Waagen, Gewichtsstücke und Getreideprober

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um einen Zeichnungsberechtigten. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 4471/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle  
Schwingenschlögel GmbH, EStNr.: 569**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Schwingenschlögel GmbH, EStNr.: 569  
Adresse: Gewerbestraße 12, 5301 Eugendorf  
Eichstellenleiter: Herbert Grössinger  
Messgeräte: Messanlagen an Tankwagen  
Messanlagen zur Bestimmung der gemessenen Abgabe von  
Flüssigkeiten außer Wasser an Straßentankwagen  
(Peilstabfahrzeuge)

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um 2 Zeichnungsberechtigte und um Eichung nach MID. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 4504/2012**

**Ermächtigung der Eichstelle  
Enzinger Warmwassermessungs GmbH, EStNr.: 510**

**Eichstelle:**

Eichstelle: Enzinger Warmwassermessungs GmbH, EStNr.: 510  
Adresse: Bahngasse 11c, 2751 Matzendorf  
EichstellenleiterIn: Josef Enzinger  
Messgeräte: Kälte-, Kaltwasser-, Warmwasser- und Wärmezähler

**Ermächtigungsumfang:**

Ermächtigung als Eichstelle. Erweiterung um Kältezähler. Der detaillierte Ermächtigungsumfang ist aus dem Eichstellenverzeichnis ersichtlich.

**ZI. 2127/2011**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
Betriebsstoffmessanlagen der Bauart "ZS..-GB.." für Hochdruckgase, Gattung R8121**

**Antragsteller und Hersteller**

Bauer Kompressoren GmbH  
Drygalski Allee 37, 81477 München, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 11
R 020

**Kurzbeschreibung**

Betriebsstoffmessanlagen für Hochdruckgase mit Massezähler der Bauart "ZS..-GB.."

**ZI. 2900/2011**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
Betriebsstoffmessanlagen für Hochdruckgase mit Massezähler  
der Bauart „SK700-2/CNG**

**Antragsteller und Hersteller**

Gilbarco GmbH & Co KG  
Ferdinand-Henze-Straße 9, 33154 Salzkotten, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 12
R 030

**Kurzbeschreibung**

Betriebsstoffmessanlagen für Hochdruckgase mit Massezähler

**ZI. 3369/2011**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
der Bauart LB123 UMo bestehend aus Grundgerät LB 1230, Version 3.04  
und wahlweise in Kombination als  
Ortsdosimeter LB 1236 (mit Zählrohr LB 6006),  
Ortsdosimeter LB 1237 (mit Zählrohr LB 6124)  
Ortsdosimeter LB 1236-H10 (mit Zählrohr LB 6006A)  
Kontaminationsmessgerät LB 1231 (mit Zählrohr LB 6357)  
1. Änderung der Zulassung GZ 2942/2005  
Aufhebung und vollinhaltliche Integration der Zulassung GZ 3342/2010**

**Antragsteller**

Berthold Technologies GmbH  
Goldschlagstraße 182, 1140 Wien

**Hersteller**

Berthold Technologies GmbH & Co.KG  
Calmbacher Straße 22, 75323 Bad Wildbad, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 05
i 410

**Kurzbeschreibung**

Der universelle Monitor LB 123 UMo besteht aus dem Grundgerät LB 1230 (Anzeigegerät) und einer Reihe unterschiedlichen Detektoren, die je nach Anwendung und Messart angeschlossen werden können. Als Dosimeter in der Kombination LB 1236 und LB 1237 stellt der universelle Monitor ein Gerät zur Messung der Photonen-Äquivalentdosisleistung und Photonen-Äquivalentdosis dar. Als Dosimeter LB 1236-H10 stellt die Kombination ein Gerät zur Messung der Umgebungs-Äquivalentdosisleistung und Umgebungs-Äquivalentdosis dar. In der Kombination LB 1231 wird ein Kontaminationsmessgerät zur Messung der flächenbezogenen Aktivität dargestellt. Es kann jeweils nur ein Detektor angeschlossen werden. Der Messbereich und die Messgröße werden durch die angeschlossene Sonde vorgegeben. Die weitere Beschreibung ist der Bedienungsanleitung zu entnehmen.

**ZI. 5078/2011**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
Schallpegelmesser der Bauart SVAN 979**

**Antragsteller**

LB Acoustics Messgeräte GmbH  
Floridusgasse 50, 1210 Wien

**Hersteller**

Svantek Sp z o.o.  
Strzyglowska 81, 04-872 Warszawa, Polen

**Zulassungsbezeichnung**

OE 12
s 020

**Kurzbeschreibung**

Der Schallpegelmesser der Klasse 0,7 ist ein integrierendes Messgerät zur Bestimmung des Schalldruckpegels und der davon abgeleiteten Größen.

Der Schallpegelmesser ist mit der Software Version 1.19.5 zur Eichung zugelassen.

Der Schallpegelmesser erfüllt die Anforderungen der ÖNORM EN 61672-1:2005 01 01 der Klasse 1.

Die Terz- und Oktavfilter erfüllen die Anforderungen der ÖNORM EN 61260+A1:2003 10 01 der Klasse 1.

Der Schallpegelmesser ist vor jeder Messreihe mit einer geeichten Prüfschallquelle der Bauarten SV 30A, LD CAL 200, B&K 4231 oder NOR 1251 zu justieren.

**ZI. 2962/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung der Dosimeter**

**Bauart Dosimax plus A**

**(1. Änderung der Zulassung GZ5240/2008)**

**Aufhebung der Beschränkung der Gültigkeitsdauer  
der Zulassung ZI. 5240/2008**

**Antragsteller**

Elimpex Medizintechnik GesmbH  
Spechtgasse 32, 2340 Mödling

**Hersteller**

IBA Dosimetry GmbH  
Bahnhofstraße 5, 90592 Schwarzenbruck, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 08	Dosimax plus A
i 110	

**Kurzbeschreibung**

Das Dosimax plus A ist ein batteriebetriebenes, mikroprozessorgesteuertes Dosimeter für Abnahme- und Konstanzprüfung in der Röntgendiagnostik mit digitaler Anzeige der Dosis oder Dosisleistung. Es besteht aus einem Anzeigegerät und zwei externen Detektoren vom Typ RQA und Typ RQM, welche wahlweise über Steckverbindung angeschlossen werden können.

Für Dosimeter der Bauart Dosimax plus A wird die in der Zulassung ZI. 5240/2008 verfügte Beschränkung der Gültigkeitsdauer aufgehoben.

## ZI. 3057/2012

### Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung

**Elektrische Messwandler der Bauarten EGSEFBC 15F Gr.0, EGSEFBC 15F Gr.01,  
EGSEFBC 25F Gr.0, EGSEFBGC 15F Gr.3 und EGSEFBGC 25F Gr.3  
(2. Änderung der Zulassung ZI. 4363/2005)**

#### Antragsteller und Hersteller

Ritz-Messwandler GmbH  
Linzer Straße 79, 4614 Marchtrenk

#### Zulassungsbezeichnung

OE 03	für Spannungswandler Bauarten EGSEFBC 15F Gr.0, EGSEFBC 15F Gr.01,
M 050	EGSEFBC 25F Gr.0, EGSEFBGC 15F Gr.3 und EGSEFBGC 25F Gr.3

#### Kurzbeschreibung

Elektrische Messwandler der Bauarten EGSEFBC 15F Gr.0, EGSEFBC 15F Gr.01, EGSEFBC 25F Gr.0, EGSEFBGC 15F Gr.3 und EGSEFBGC 25F Gr.3 sind einpolig isolierte Freiluft-Stützerspannungswandler mit Gießharzisolierung. Die Bauarten EGSEFBC 15F Gr.0, EGSEFBC 15F Gr.01 und EGSEFBGC 15F Gr.3 sind für eine höchste Spannung für Betriebsmittel von 24 kV ausgelegt. Die Bauarten EGSEFBC 25F Gr.0 und EGSEFBGC 25F Gr.3 sind für eine höchste Spannung für Betriebsmittel von 36 kV ausgelegt.

Spannungswandler dieser Bauarten werden auf Bahnfahrzeugen im europäischen Verbundsystem eingesetzt. Um einen Betrieb der Bahnfahrzeuge in den unterschiedlichen Systemen zu gewährleisten, sind Wandler der Bauarten EGSEFBGC 15F Gr.3 und EGSEFBGC 25F Gr.3 für die Primärspannung von 15 kV bei 16 2/3 Hz bzw. 25 kV bei 50 Hz ausgelegt. Damit bei der Bauart EGSEFBGC 25F Gr.3 auch der Gleichstrombetrieb mit 3 kV gewährleistet ist, sind in diesem Fall der Primärwicklung zwei Strombegrenzungswiderstände (je 25 k $\Omega$ , 2% Toleranz) in Reihe geschaltet.

Zusätzlich zu den mit ZI. 4363/2005 und ZI. 6386/2010 zugelassenen Bauarten EGSEFBC 15F Gr.0, EGSEFBC 25F Gr.0, EGSEFBGC 15F Gr.3 und EGSEFBGC 25F Gr.3 wird auch die Bauart EGSEFBC 15F Gr.01 zugelassen. Diese Bauart hat dieselben Kenndaten wie die Bauart EGSEFBC 15F Gr.0 und unterscheidet sich nur am Isolator und an der Federmechanik.

Ansonst gelten die in den Zulassungen ZI. 4363/2005 und ZI. 6386/2010 angeführten Kenndaten.

## ZI. 3205/2012

### Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung

**Dosimeter für Abnahme- und Konstanzprüfung  
in der Röntgendiagnostik der Bauart RaySafe Solo R/F bzw. Unfors Solo R/F**

#### Antragsteller

Unfors RaySafe GmbH (vormals Unfors Instruments GmbH)  
Lise-Meitner-Straße 15, 89081 Ulm, Deutschland

#### Hersteller

Unfors RaySafe AB  
Uggledalsvägen 29, 42740 Billdal, Schweden

#### Zulassungsbezeichnung

OE 12	RaySafe Solo R/F bzw. Unfors Solo R/F
i 120	

### **Kurzbeschreibung**

Das RaySafe Solo R/F bzw. Unfors Solo R/F ist ein batteriebetriebenes, mikroprozessorgesteuertes Dosimeter für die Abnahme- und Konstanzprüfung in der Röntgendiagnostik mit digitaler Anzeige der Dosis oder Dosisleistung. Es besteht aus einem Anzeigegerät und einem externen Detektor, der über ein Kabel mit dem Anzeigegerät verbunden wird.

Der Detektor enthält Halbleitersensordfelder zur Messung der Dosis oder Dosisleistung von Photonenstrahlung (Röntgenstrahlung) in der konventionellen Radiographie.

Mit der Zulassung ZI. 3205/2012 sind Dosimeter der Bauart RaySafe Solo R/F bzw. Unfors Solo R/F (Anzeigeeinheit mit der Firmware Version 5.29 und Detektor mit der Firmware Version 5.06) zur Eichung zugelassen.

## **ZI. 3206/2012**

### **Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung Dosimeter für Abnahme- und Konstanzprüfung in der Röntgendiagnostik der Bauart RaySafe Solo Dose bzw. Unfors Solo Dose**

#### **Antragsteller**

Unfors RaySafe GmbH (vormals Unfors Instruments GmbH)  
Lise-Meitner-Straße 15, 89081 Ulm, Deutschland

#### **Hersteller**

Unfors RaySafe AB  
Uggedalsvägen 29, 42740 Billdal, Schweden

#### **Zulassungsbezeichnung**

OE 12	RaySafe Solo Dose bzw. Unfors Solo Dose
i 110	

### **Kurzbeschreibung**

Das RaySafe Solo Dose bzw. Unfors Solo Dose ist ein batteriebetriebenes, mikroprozessorgesteuertes Dosimeter für die Abnahme- und Konstanzprüfung in der Röntgendiagnostik mit digitaler Anzeige der Dosis oder Dosisleistung. Es besteht aus einem Anzeigegerät und einem externen Detektor, der über ein Kabel mit dem Anzeigegerät verbunden wird.

Der Detektor enthält Halbleitersensordfelder zur Messung der Dosis oder Dosisleistung von Photonenstrahlung (Röntgenstrahlung) in der konventionellen Radiographie.

Mit der Zulassung ZI. 3206/2012 sind Dosimeter der Bauart RaySafe Solo Dose bzw. Unfors Solo Dose (Anzeigeeinheit mit der Firmware Version 5.29 und Detektor mit der Firmware Version 5.06) zur Eichung zugelassen.

**ZI. 3383/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**

**Tankautomaten der Bauart OPT CardManager und Fernanzeigeeinrichtungen der Bauart Euroshop, für Betriebsstoffmessenanlagen  
1. Änderung von Zulassung ZI. 5849/2011**

**Antragsteller und Hersteller**

UNICODE SYSTEMS, s.r.o.  
Prumyslova zona 161, 674 01 Trebic, Tschechische Republik

**Zulassungsbezeichnung**

OE 11
R 070

**Kurzbeschreibung**

Tankautomaten der Bauart OPT CardManager und Fernanzeigeeinrichtungen der Bauart Euroshop, für Betriebsstoffmessenanlagen

**Gegenstand der Änderung**

Alternative Druckertypen für die Tankautomaten

**ZI. 3493/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**

**Reifendruckmessgeräte der Bauart „ACCURA-1“**

**Antragsteller**

DWT Handelsgesellschaft für Druckluft-Werkzeug-Technik mbH  
Zur Halbinsel 12, 45356 Essen, Deutschland

**Hersteller**

Pneumatic Components Limited Holbrook Rise  
Holbrook Industrial Estate, S20 3GE Sheffield, Großbritannien

**Zulassungsbezeichnung**

OE 12
D 030

**Kurzbeschreibung**

Elektronischer Reifendruckmesser (zulässiger Messbereich 0,1 bar bis 12 bar) als Handgerät ausgeführt mit einem Ziffernschrittwert von 0,01 bar

**ZI. 3525/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung Reifendruckmessgeräte  
mit elektronisch gesteuerter Vorwahrleinrichtung  
ALF – Tronik TS  
(1. Änderung der Zulassung GZ 3332/2009)**

**Antragsteller und Hersteller**

JS Aupperle GmbH  
Untere Wängen 1, 73119 Zell u.A, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 09
D 030

**Kurzbeschreibung**

Automatischer, elektronischer Reifendruckmesser mit Vorwahrleinrichtung (zulässiger Messbereich 0,1 bar bis 10 bar) der Bauart ALF – Tronik TS in den zulässigen Typen:

Modell: 200.400-504 separates Wandgerät  
Modell: 200.405-504 Einbaueinheit in einer Säule  
Modell: 200.406-504 Einbaueinheit in einer Säule mit Kompressor

Grund der 1. Änderung der Zulassung GZ 3332/2009: aktuelle Softwareversion 1.1.x  
(x - Kundenspezifische Versionszusatznummer für Taster; Signalgeber usw.)

**ZI. 3571/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
Fernanzeigeeinrichtungen und Tankautomaten der Bauart „Fuel-POS“ für  
Betriebsstoffmessenanlagen**

**Antragsteller**

Tokheim Austria GmbH  
Eitzenberger Straße 4-6, 2544 Leobersdorf

**Hersteller**

Tokheim Holding SAS  
Immeuble Le Cezanne, Paris Nord 2 – 35, Allée des Impressionnistes  
BP 45027 Villepinte, 95912 Roissy Ch de Gaulle Cedex, Frankreich

**Zulassungsbezeichnung**

OE 12
020

**Kurzbeschreibung**

Fernanzeigeeinrichtungen und Tankautomaten für Betriebsstoffmessenanlagen, auf PC-Basis, für Kredit-tankungen für einen geschlossenen und einen offenen Kundenkreis und/oder für Banknotentankungen

**ZI. 4015/2012**  
**Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart MT300**  
**(1. Änderung der Zulassung GZ 40886/1998)**

**Antragsteller und Hersteller**

Firma Iskraemeco d.d.  
Savska Loka 4  
4000 Kranj  
Slowenien

**Zulassungsbezeichnung**

OE 98	Statischer Drehstromzähler MT300 für direkten Anschluss
E 080	

**Kurzbeschreibung**

Siehe Zulassung GZ 40886/98.

Die Geräte sind auch mit Kunststoffkappen zum Schutz der Messwertaufnehmer vor der Bildung von Whiskers zugelassen. Die Kunststoffkappen müssen gemäß der Anleitung des Herstellers angebracht werden.

**ZI. 4059/2012**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart TD-3510**  
**(5. Änderung der Zulassung GZ 3529/2008)**

**Antragsteller und Hersteller**

Siemens AG  
Wernerwerkdamm 5, 13629 Berlin, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung A 0445/3530/2008, 2. Zusatz und 3. Zusatz, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 08	Drehstromzähler für direkten Anschluss TD-3510
E 100	

**Kurzbeschreibung**

Statischer Vier-Quadranten-Drehstromzähler mit direktem Anschluss für die Erfassung von Wirk- und Blindenergie mit mehreren Tarifen mit IR-Schnittstelle, integrierter DLC-Kommunikationsschnittstelle, Lastprofil und integrierter Abschalteneinrichtung.

Mit dieser Zulassung werden die Zulassungen GZ 3214/2010 vom 16. August 2010 und GZ 5764/2010 vom 25. Februar 2011 abgeändert.

**ZI. 4060/2012**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart TD-3511**  
**(6. Änderung der Zulassung GZ 4945/2007)**

**Antragsteller und Hersteller**

Siemens AG  
Wernerwerkdamdamm 5, 13629 Berlin, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung T10045, Revision 5 vom 8. Juli 2010 und Revision 7 vom 10. Februar 2011, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 08	Drehstromzähler für direkten Anschluss TD-3511
E 030	

**Kurzbeschreibung**

Statischer Vier-Quadranten-Drehstromzähler mit direktem Anschluss für die Erfassung von Wirk- und Blindenergie mit mehreren Tarifen mit IR-Schnittstelle, integrierter DLC-Kommunikationsschnittstelle, Lastprofil und integrierter Abschalteneinrichtung.

Mit dieser Zulassung werden die Zulassungen GZ 3215/2010 vom 16. August 2010 und GZ 5762/2010 vom 25. Februar 2011 abgeändert.

**ZI. 4061/2012**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart TD-3512**  
**(5. Änderung der Zulassung GZ 3528/2008)**

**Antragsteller und Hersteller**

Siemens AG  
Wernerwerkdamdamm 5, 13629 Berlin, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung A 0445/4944/2007, 2. Zusatz und 3. Zusatz, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 08	Statischer Wechselstromzähler für direkten Anschluss TD-3512
E 090	

**Kurzbeschreibung**

Statischer Vier-Quadranten-Drehstromzähler mit direktem Anschluss für die Erfassung von Wirk- und Blindenergie mit mehreren Tarifen mit IR-Schnittstelle, integrierter DLC-Kommunikationsschnittstelle, Lastprofil und integrierter Abschalteneinrichtung.

Mit dieser Zulassung werden die Zulassungen GZ 3216/2010 vom 16. August 2010 und GZ 5765/2010 vom 25. Februar 2011 abgeändert.

**ZI. 4135/2012**  
**Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart A220**  
**(2. Änderung der Zulassung GZ 2771/2010)**

**Antragsteller und Hersteller**

Elster GmbH  
Otto-Hahn-Straße 25, 68623 Lampertheim, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung T10051, Revision 4 vom 12. April 2012, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 10	Statischer Wechselstromzähler der Type A220 für direkten Anschluss
E 060	

**Kurzbeschreibung**

Siehe Zulassungen GZ 2771/2010 und GZ 6385/2010.

Die gegenständliche innerstaatliche Zulassung bezieht sich auf die in der zugehörigen EG-Baumusterprüfbescheinigung angeführten elektrischen, mechanischen und thermischen Bestimmungsgrößen.

Die Zähler sind auch mit geänderter Hardware zugelassen. An der Funktionalität der Zähler wurden keine Änderungen durchgeführt.

Die Zähler sind auch mit der Firmware-Version 7.03 mit der Checksumme F830 zugelassen.

**ZI. 4223/2012**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Tankautomaten der Bauarten „Hecstar“ und „Hecfleet NT“ für Betriebsstoffmessenanlagen**  
**8. Änderung der Zulassung ZI. 1918/2006**

**Antragsteller und Hersteller**

Hectronic GmbH  
Allmendstraße 15, 79848 Bonndorf

**Zulassungsbezeichnung**

OE 08
R 020

**Kurzbeschreibung**

Tankautomaten für Betriebsstoffmessenanlagen

**Gegenstand der Änderung**

geänderte Software-Versionen

**ZI. 4224/2012**

**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung  
Tankautomaten für Betriebsstoffmessenanlagen der Bauart „Heconomy“  
1. Änderung der Zulassung ZI. 4221/2011**

**Antragsteller und Hersteller**

Hectronic GmbH  
Allmendstraße 15, 79848 Bonndorf, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

OE 11
R 060

**Kurzbeschreibung**

Tankautomaten für Betriebsstoffmessenanlagen der Bauart „Heconomy“

**Gegenstand der Änderung**

geänderte Software-Versionen

**ZI. 4394/2012**

**Zulassung zur Eichung  
Elektrizitätszähler der Bauart 83331-1  
(2. Änderung der Zulassung GZ 3496/2008)**

**Antragsteller**

Echelon Europe Ltd  
Suite 12, Building 6, Croxley Green Business Park, Watford, Herts, WD18 8YH  
Großbritannien

**Hersteller**

Echelon Corporation  
550 Meridian Avenue, San Jose, CA 95126, United States of America

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung T10146, Revision 8 vom 12. Juli 2012 der Benannten Stelle 0122, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 09
E 050

Statischer Wechselstromzähler der Type 83331-1 für direkten Anschluss

**Kurzbeschreibung**

Statischer Wechselstromzähler für direkten Anschluss mit elektronischem Tarifteil für Wirk- und Blindenergiemessung in allen vier Quadranten, optionaler Maximumsregistrierung und Lastprofil sowie mit optischer Schnittstelle und bidirektionaler PLC-Kommunikationsschnittstelle und Abschaltelinrichtung. Die Zulassung erfolgt für die Firmwareversionen 3.50.18 mit der Checksumme A340. Die Checksumme wird während des Hochlaufes am Display angezeigt.

**ZI. 4395/2012**  
**Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart 83331-3**  
**(2. Änderung der Zulassung GZ 1111/2010)**

**Antragsteller**

Echelon Europe Ltd  
Suite 12, Building 6, Croxley Green Business Park, Watford, Herts, WD18 8YH  
Großbritannien

**Hersteller**

Echelon Corporation  
550 Meridian Avenue, San Jose, CA 95126, United States of America

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung T10166, Revision 8 vom 12. Juli 2012 der Benannten Stelle 0122, für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 10	Statischer Drehstromzähler der Type 83331-3 für direkten Anschluss
E 050	

**Kurzbeschreibung**

Statischer Drehstromzähler für direkten Anschluss mit elektronischem Tarifteil für Wirk- und Blindenergiemessung in allen vier Quadranten, optionaler Maximumsregistrierung und Lastprofil sowie mit optischer Schnittstelle und bidirektionaler PLC-Kommunikationsschnittstelle und Abschaltelinrichtung. Die Zulassung erfolgt für die Firmwareversionen 3.50.18 mit der Checksumme A340. Die Checksumme wird während des Hochlaufes am Display angezeigt.

**ZI. 4508/2012**  
**Ausnahmsweise Zulassung zur Eichung**  
**Elektrizitätszähler der Bauart LZQJ-XC**  
**(4. Änderung der Zulassung GZ 4934/2008)**

**Antragsteller und Hersteller**

EMH metering GmbH & Co. KG  
Neu-Galliner Weg 1, 19258 Gallin, Deutschland

**Zulassungsbezeichnung**

Diese innerstaatliche Zulassung ist nur im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung T10068, Revision 14 vom 13. August 2012 der Benannten Stelle 0122 für die unter den Anwendungsbereich der Messgeräteverordnung, BGBl. II Nr. 274/2006 fallende Ermittlung des Wirkenergieverbrauches gültig und erfasst diejenigen, über die Messgeräteverordnung hinausgehenden Funktionen, für die eine innerstaatliche Zulassung erforderlich ist.

OE 08	Statischer Drehstromzähler der Type LZQJ-XC, DMTZ-XC oder STMJ-XC für direkten Anschluss
E 180	

OE 09	Statischer Drehstromzähler der Type LZQJ-XC, DMTZ-XC oder STMJ-XC für Messwandleranschluss
E 030	

**Kurzbeschreibung**

Die Zähler sind auch mit der Software-Version 2.52 zugelassen, die die Checksumme AE3EA4AC besitzt. Die Software-Version kann unter der Kennziffer 0.2.0 am Display angezeigt und über die Schnittstellen ausgelesen werden, die Checksumme kann unter der Kennziffer C.90.2 ausgelesen werden. Die Zähler dürfen auch mit der Bezeichnung STMJ-XC gemäß Typenschlüssel verwendet werden.